



DBS60E-BJEA00100

DBS60

ИНКРЕМЕНТАЛЬНЫЕ ЭНКОДЕРЫ

SICK
Sensor Intelligence.



Изображения могут отличаться от оригинала

информация для заказа

| тип | артикул |
|------------------|------------|
| DBS60E-BJEA00100 | По запросу |

Другие варианты исполнения устройства и аксессуары → www.sick.com/DBS60

подробные технические данные

Параметры техники безопасности

| | |
|--|--|
| MTTF_D (средняя наработка до отказа, вызывающего опасное состояние) | 500 лет (EN ISO 13849-1) ¹⁾ |
|--|--|

¹⁾ Данный продукт является стандартным изделием, а не предохранительным устройством, в соответствии с директивой по машиностроению. Расчет на основе номинальной нагрузки компонентов, средней температуры окружающей среды 40 °C, частота применения 8760 ч./год. Все выходы из строя электрических систем рассматриваются как опасные выходы из строя. Более подробная информация приведена в документе № 8015532.

Производительность

| | |
|--|---|
| Количество импульсов на один оборот | 100 |
| Измерительный шаг | ≤ 90°, электрический/импульсов на один оборот |
| Отклонение измерительных шагов | ± 18° /импульсов на один оборот |
| Допуски | Отклонение измерительного шага x 3 |
| Цикл нагрузки | ≤ 0,5 ± 5 % |

Интерфейсы

| | |
|---|-------------------------|
| Интерфейс связи | Инкрементный |
| Коммуникационный интерфейс, детальное описание | HTL / Push pull |
| Количество сигнальных каналов | 6 каналов |
| Время инициализации | < 5 ms ¹⁾ |
| Частота выходного сигнала | + 300 kHz ²⁾ |
| Ток нагрузки | ≤ 30 mA, на один канал |
| Потребляемая мощность | ≤ 1 W (без нагрузки) |

¹⁾ После истечения этого времени можно считывать действительные сигналы.

²⁾ До 450 кГц по запросу.

Электрика

| | |
|-----------------------------------|--|
| Вид подключения | Разъем, M23, 12-контактный, радиальная |
| Напряжение питания | 10 ... 27 V |
| Базовый сигнал, количество | 1 |

¹⁾ Короткое замыкание относительно другого канала US или GND допускается максимально на 30 с.

| | |
|--|---|
| Базовый сигнал, положение | 90°, электрические, логические соединения с А и В |
| Защита от инверсии полярности | ✓ |
| Стойкость выходов при коротких замыканиях | ✓ ¹⁾ |

¹⁾ Короткое замыкание относительно другого канала US или GND допускается максимально на 30 с.

Механика

| | |
|--|--|
| Механическое исполнение | Глухой полый вал |
| Диаметр вала | 5/8" Зажим спереди |
| Тип фланца / статорная муфта | Статорная муфта 2-сторонняя, удлиненное отверстие, окружность центров отверстий 63–83 мм |
| Вес | + 0,25 kg ¹⁾ |
| Материал, вал | Нержавеющая сталь |
| Материал, фланец | Алюминий |
| Материал, корпус | Алюминий |
| Пусковой момент | + 0,5 Ncm (+20 °C) |
| Рабочий крутящий момент | 0,4 Ncm (+20 °C) |
| Допустимое перемещение вала, статическое | ± 0,3 mm (радиальная) ± 0,5 mm (осевая) ²⁾ |
| Допустимое перемещение вала, динамическое | ± 0,1 mm (радиальная) ± 0,2 mm (осевая) ²⁾ |
| Рабочая частота вращения | 6.000 min ⁻¹ ³⁾ |
| Максимальная рабочая частота вращения | 9.000 min ⁻¹ ⁴⁾ |
| Момент инерции ротора | 50 gcm ² |
| Срок службы подшипника | 3,6 x 10 ⁹ оборотов |
| Угловое ускорение | ≤ 500.000 rad/s ² |

¹⁾ Относится к энкодеру со штекером или кабелю со штекером.

²⁾ Не применимо для статорной муфты С и К.

³⁾ При расчёте диапазона рабочей температуры учитывать собственный нагрев 2,6 К на 1000 об/мин.

⁴⁾ Максимальная скорость, которая не приводит к механическому повреждению энкодера. Возможно оказание влияния на срок службы и качество сигнала. Необходимо учитывать максимальную частоту выходного сигнала.

Данные окружающей среды

| | |
|---|---|
| ЭМС | По EN 61000-6-2 и EN 61000-6-3 |
| Тип защиты | IP67, со стороны корпуса (IEC 60529) ¹⁾ IP65, со стороны вала (IEC 60529) |
| Допустимая относительная влажность воздуха | 90 % (Образование конденсата не допускается) |
| Диапазон рабочей температуры | -20 °C ... +85 °C ²⁾ |
| Диапазон температуры при хранении | -40 °C ... +100 °C, без упаковки |
| Ударопрочность | 250 g, 3 ms (EN 60068-2-27) |
| Вибростойкость | 30 g, 10 Hz ... 2.000 Hz (EN 60068-2-6) |

¹⁾ При установленном ответном штекере.

²⁾ Эти значения относятся к любому механическому исполнению, включая рекомендуемые аксессуары, если не указано иное.

Размеры, мм

- ① маркировка нулевого импульса на корпусе
- ② маркировка нулевого импульса на фланце под статорной муфтой
- ③ допуск штекера по отношению к шаблону с отверстиями

| Тип Глухой полый вал | |
|--------------------------------------|-------|
| DBS60x-BAxxxxxxx DBS60x-B1xxxxxxx | 6 mm |
| DBS60x-BBxxxxxxx DBS60x-B2xxxxxxx | 8 mm |
| DBS60x-BCxxxxxxx DBS60x-B3xxxxxxx | 3/8" |
| DBS60x-BDxxxxxxx DBS60x-B4xxxxxxx | 10 mm |
| DBS60x-BExxxxxxx DBS60x-B5xxxxxxx | 12 mm |
| DBS60x-BFxxxxxxx DBS60x-B6xxxxxxx | 1/2" |
| DBS60x-BGxxxxxxx DBS60x-B7xxxxxxx | 14 mm |
| DBS60x-BHxxxxxxx DBS60x-B8xxxxxxx | 15 mm |
| DBS60x-BJxxxxxxx | 5/8" |

Данные по установке Глухой полый вал



Сторона пользователя

| Тип Глухой полый вал | |
|--------------------------------------|-------|
| DBS60x-BAxxxxxxx DBS60x-B1xxxxxxx | 6 mm |
| DBS60x-BBxxxxxxx DBS60x-B2xxxxxxx | 8 mm |
| DBS60x-BCxxxxxxx DBS60x-B3xxxxxxx | 3/8" |
| DBS60x-BDxxxxxxx DBS60x-B4xxxxxxx | 10 mm |
| DBS60x-BExxxxxxx DBS60x-B5xxxxxxx | 12 mm |
| DBS60x-BFxxxxxxx DBS60x-B6xxxxxxx | 1/2" |
| DBS60x-BGxxxxxxx DBS60x-B7xxxxxxx | 14 mm |
| DBS60x-BHxxxxxxx DBS60x-B8xxxxxxx | 15 mm |

| Тип Глухой полый вал | |
|----------------------|------|
| DBS60x-BJxxxxxxx | 5/8" |
| | - |

Схема контактов



вид разъема устройства M23 со стороны кабеля / устройства

| Цвет жил (кабельный ввод) | Разъем M12, 8-конт. | Разъем M23, 12-конт. | Сигнал TTL/HTL 6-канальный | Пояснение |
|---------------------------|---------------------|----------------------|----------------------------|---------------------------|
| Коричневый | 1 | 6 | A- | Сигнальный провод |
| Белый | 2 | 5 | A | Сигнальный провод |
| Черный | 3 | 1 | B- | Сигнальный провод |
| Розовый | 4 | 8 | B | Сигнальный провод |
| Желтый | 5 | 4 | Z- | Сигнальный провод |
| Лиловый | 6 | 3 | Z | Сигнальный провод |
| Синий | 7 | 10 | GND | Заземление |
| Красный | 8 | 12 | +U _s | Напряжение питания |
| - | - | 9 | Не занято | Не занято |
| - | - | 2 | Не занято | Не занято |
| - | - | 11 | Не занято | Не занято |
| - | - | 7 | Не занято | Не занято |
| Экран | Экран | Экран | Экран | Экран подключён к корпусу |

Диаграммы

Pulses per revolution



Диаграммы Сигнальные выходы для эл. интерфейсов TTL и HTL



По часовой стрелке, если смотреть на вал энкодера в направлении «А», ср. габаритный чертеж.

| Напряжение питания | Выходы |
|--------------------|--------|
| 4,5 V ... 5,5 V | TTL |
| 10 V ... 30 V | TTL |
| 10 V ... 27 V | HTL |

| Напряжение питания | Выходы |
|--------------------|------------------------|
| 4,5 V ... 30 V | TTL/HTL, универсальный |
| 4,5 V ... 30 V | TTL |

рекомендуемые аксессуары

Другие варианты исполнения устройства и аксессуары → www.sick.com/DBS60

| | Краткое описание | тип | артикул |
|---|--|------------------|---------|
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: SSI, с экраном, Инкрементный, HIPERFACE® Вид разъема, конец А: Свободный конец провода Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: SSI, инкрементный, HIPERFACE® Комплект поставки: Товар продается на метры Кабель: 8 жил, PUR, без галогенов | LTG-2308-MWENC | 6027529 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: SSI, с экраном, Инкрементный Вид разъема, конец А: Свободный конец провода Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: SSI, инкрементный Комплект поставки: Товар продается на метры Кабель: 11 жил, Полиуретан | LTG-2411-MW | 6027530 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: SSI, с экраном, Инкрементный Вид разъема, конец А: Свободный конец провода Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: SSI, инкрементный Комплект поставки: Товар продается на метры Кабель: 12 жил, PUR, без галогенов | LTG-2512-MW | 6027531 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: SSI, с экраном, TTL, HTL, Инкрементный Вид разъема, конец А: Свободный конец провода Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: SSI, TTL, HTL, инкрементный Комплект поставки: Товар продается на метры Кабель: 12 жил, стойкий к УФ-излучению и морской воде, PUR, без галогенов | LTG-2612-MW | 6028516 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 30 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G30MLA3 | 2030702 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 25 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G25MLA3 | 2030699 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 20 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G20MLA3 | 2030695 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 15 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G15MLA3 | 2030692 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 10 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G10MLA3 | 2030688 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный Кабель: 7 м, 11 жил, Полиуретан Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | DOL-2312-G07MLA3 | 2030685 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Описание: Инкрементный, с экраном Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой Вид разъема, конец В: Свободный конец провода Тип сигнала: Инкрементный | DOL-2312-G02MLA3 | 2030682 |

| | Краткое описание | тип | артикул |
|---|--|----------------|---------|
| | <ul style="list-style-type: none"> • Кабель: 2 м, 11 жил, Полиуретан • Область применения: Зона жидкой/консистентной смазки | | |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Описание: HIPERFACE[®], с экраном, SSI, Инкрементный • Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, Угловые отражатели, А-кодир. • Тип сигнала: HIPERFACE[®], SSI, инкрементный • Компоненты для подключения: Соединение пайкой | DOS-2312-W01 | 2072580 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Описание: HIPERFACE[®], с экраном, SSI, Инкрементный • Вид разъема, конец А: Разъем "мама", M23, 12-контактный, прямой, А-кодир. • Тип сигнала: HIPERFACE[®], SSI, инкрементный • Компоненты для подключения: Соединение пайкой | DOS-2312-G02 | 2077057 |
| Система крепления | | | |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Описание: Опора подшипника для энкодеров с полым валом, в том числе крепежные винты. Опора подшипника служит для восприятия больших радиальных и осевых нагрузок на вал. Особенно при использовании ременных шкивов, цепных звездочек, мерных колес. Она также подходит для установки энкодеров со съёмными полыми валами диаметром 12 мм. макс. рабочая частота вращения 6000 об/мин⁻¹, аксиальная нагрузка на вал 100 Н, радиальная нагрузка на вал 100 Н, срок службы подшипников 3,6 x 10⁹ оборотов • Комплект поставки: Вкл. крепежные винты | BEF-FA-B12-010 | 2042728 |

| | Краткое описание | тип | артикул |
|---|--|---------------|---------|
| Сцепная муфта для валов | | | |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 11 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-011-M | 2094671 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 15 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-015-P | 2076233 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 14 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-014-P | 2076232 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 12 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-012-P | 2076231 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 10 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-010-P | 2076230 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 8 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-008-P | 2076229 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 6 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-006-P | 2076228 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 1/2" (12,7 мм), наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-12Z-P | 2076227 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, пластиковый (PEEK), изолированный для полого вала, диаметр вала 3/8" (9,525 мм), наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-38Z-P | 2076226 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 1/2" (12,7 мм), наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-12Z-M | 2076225 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 3/8" (9,525 мм), наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-38Z-M | 2076224 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 15 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-015-M | 2076223 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 14 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-014-M | 2076222 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 12 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-012-M | 2076221 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 10 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-010-M | 2076220 |
|  | <ul style="list-style-type: none"> Сегмент продуктов: Сцепная муфта для валов Продукт: Зажимные цапги Описание: Цанговый зажим, металлический для полого вала, диаметр вала 8 мм, наружный диаметр 5/8" (15,875 мм) | SPZ-58Z-008-M | 2076219 |

ОБЗОР КОМПАНИИ SICK

Компания SICK – ведущий производитель интеллектуальных датчиков и комплексных решений для промышленного применения. Уникальный спектр продукции и услуг формирует идеальную основу для надежного и эффективного управления процессами, защиты людей от несчастных случаев и предотвращения нанесения вреда окружающей среде.

Мы обладаем солидным опытом в самых разных отраслях и знаем все о ваших технологических процессах и требованиях. Поэтому, благодаря интеллектуальным датчикам, мы в состоянии предоставить именно то, что нужно нашим клиентам. В центрах прикладного применения в Европе, Азии и Северной Америке системные решения тестируются и оптимизируются под нужды заказчика. Все это делает нас надежным поставщиком и партнером по разработке.

Всеобъемлющий перечень услуг придает завершенность нашему ассортименту: SICK LifeTime Services оказывает поддержку на протяжении всего жизненного цикла оборудования и гарантирует безопасность и производительность.

Вот что для нас значит термин «Sensor Intelligence».

РЯДОМ С ВАМИ В ЛЮБОЙ ТОЧКЕ МИРА:

Контактные лица и представительства → www.sick.com